

Que le dá la majestad
Del campo, abierto á su huida:
Y teniendo yo más vida,
¿Tengo ménoſ libertad?

En llegando á esta pasion,
Un volcan, un Etna hecho,
Quisiera arrancar del pecho
Pedazos del corazon:
¿Qué ley, justicia ó razon
Negar á los hombres sabe
Privilegio tan suave,
Excepcion tan principal,
Que Dios ha dado á un cristal,
A un *pez*, á un *bruto* y un *ave*?

(LA VIDA ES SUEÑO, Jorn.1.^a Esc. 2.^a)

Campora igasitzen dala
Soñu-gozoz marmarric,
Eta nic bizi geyagoz
¿Ez det libertaderic?

Emen, sutagar egiñic
Nere gríña arrotza,
¡Prinzaca bota nai nuke!
Bularpetic biotza!...
¿Nolatan, ezer badira
Gizartean legiac
Zuzentasun da arrazoia,
Kendu on mesediac
Zerutic dauzkeenac urac,
Arrai, *pizti*, *choriac*?

J. I. A.

El pensamiento.

Yo de solos atributos
Que mi ser inmortal pide,
Soy una luz que divide
A los hombres y á los brutos.
Yo soy el primer crisol
En que toca la fortuna,
Mas mudable que la luna
Y mas ligero que el sol.
No tengo fijo lugar
Donde morir y nacer,
Y ando siempre sin haber
Donde tengo de parar.
La adversa suerte ó altiva
Siempre á su lado me vé,
No hay hombre en que no esté,
Si mujer en que no viva.
Soy en el rey el desvelo
De su reino y de su estado,
Soy en el que es su privado
La vigilancia y el celo;
Soy en rico la justicia,
La culpa en el delincuente,
Virtud en el pretendiente,

Pentsamentua.

Dagokera bat nai dabena naz
Nire beti izateak,
Ni naz argia bananduteko
Gizon eta abereak.
Sukatillu bat nun fortuneak
Daben lenengo joera,
Aiñ ariñ ez da Eguzkia ta
Illargia aiñ aldakorra.
Ez daukat iñoz leku zurririk
Nun jayo eta ez nun ill,
Noruntza noian ez dakidala
Gelditu baga banabill.
Suberte on ta bardin dongeak
Alboan ikusten nabé,
Gizonak eta emakumeak
Eurakaz bat narabilde.
Erreñu eta menpean naz bai
Erregeren ardurea,
Bere gosartu danentzat barriz
Jagon ta zaindu-bidea;
Aberatsaren zuzentasuna,
Naz errudunen errua.
Usia-dunen onoidade ta

Y en el próvido malicia:
 En la dama la hermosura,
 En el galan el favor,
 En el soldado el valor,
 En el tahur la ventura,
 En el avaro riqueza,
 En el mísero agonía,
 En el alegre alegría,
 En el triste soy tristeza;
 Y en fin, inquieto y violento,
 Por donde quiera que voy
 Soy todo ó nada, pues soy
 El humano pensamiento:
 Mirad si bien me describe
 Variedad tan singular,
 Pues quien vire sin pensar
 So puede decir que vive.

(CALDERON.— La cena de Baltasar)

Zurraren asmu-gaiztua;
 Dontzellearen edertasuna,
 Galaiaren mesedea,
 Jokalarien subertea ta
 Soldauaren adorea,
 Errukarrien amaya ya,
 Zekenaren ondasuna,
 Biotzkatuen biotzketia,
 Pozdunaren poztasuna,
 Azkenez uzo ta artegea naz
 Utsa ta dana osua,
 Nai nora juan nadilla barriz
 Gizonen pentsamentua:
 Begira agertu ya ezpanabe
 Zer nazan ainbeste gauzak,
 Bizia dala eziñ daiket esan
 Pentsau baga bizi danak.

E L I P E A R R E S E Y E I T I A .

Ochandiano, 8 Mayo 1881

DÉCIMA.

Sueña el rico en su riqueza
 Que mas cuidados le ofrece;
 Sueña el pobre que padece
 Su miseria y su pobreza;
 Sueña el que á medrar empieza,
 Sueña el que afana y pretende,
 Sueña el que agravia y ofende,
 Y en el mundo, en conclusion,
 Todos sueñan lo que son,
 Aunque ninguno lo entiende.

AMARDUNA.

Amets egiten du aberatsak dituen ondasunetan,
 Kezka geiago eskeintzen dion aberastasun aetan;
 Amets eskale gizagaisoak ez izantasanarekin
 Padezitzen dituen premi eta doakabeakin;
 Amets egiten du ondasunak metatzen asitzen danak,
 Amets diruren billa nekatu eta naian dabilenak,
 Amets egiten du gaizki esan ta kalte egiten duenak,
 Ta negarrezko ibar onetan, esateko bukaeran,
 Guzi guziak egiten dute egoki amets zer diran,
 Ez jakin arren iñorzhok ere amets egitea zerdan.

CLAUDIO DE OTAEGUI.